



Sachbearbeiter | Incaricato
Wolfgang Furggler
wolfgang.furggler@gemeinde.bruneck.bz.it
+39 0474 545910
Verwaltungs- und Handelspolizei |
Polizia amministrativa e commerciale

Verantwortliche des Verfahrens |
Responsabile del procedimento
Kommandantin / Comandante
Lisa Innerbichler

Anordnung Nr. | ordinanza n. 102/2026/LI/WF
Prot. Nr. /LI/WF
int. Reg. Nr. | Reg. Int. n. 098/2026

Bruneck | Brunico, 08.07.2026

**Anordnung. Frakt. Reischach –
Seilbahnstraße. Instandhaltungsarbeiten an
einer Brücke. Verkehrsregelung und
Ermächtigung zur Besetzung öffentlichen
Grundes**

**Ordinanza. Fraz. Riscone – via Funivia.
lavori di manutenzione a un ponte.
regolamentazione del traffico e
autorizzazione all'occupazione di suolo
pubblico**

der Bürgermeister ordnet an

Il Sindaco ordina

1. vom 13.07.26, bis 17.07.26, und auf jeden Fall bis zum Abschluss der Arbeiten, die Sperrung der Brücke bei Haus Nr. 13 der Seilbahnstraße, auf G.P. 449/2 – K.G. Reischach,
2. Es besteht keine örtliche Umleitung.

Der Stadtbauhof wird ermächtigt zur zeitweiligen Besetzung öffentlichen Grundes, aufgrund der im Betreff genannten Arbeiten.

Dauer: vom 13.07.26, bis Ende der Arbeiten

Ort: Bruneck, Fraktion Reischach,
Seilbahnstraße, auf einem Teil der G.P. 449/2

Ausmaß: wie benötigt

1. dal 13/07/26, fino al 17/07/26 e, in ogni caso fino al termine dei lavori, la chiusura del ponte nei pressi del civ. 13 di via Funivia, sulla P.F. 449/2 – C.C. Riscone;
2. Non esiste deviazione in loco.

Il Cantiere Comunale viene autorizzato all'occupazione di suolo pubblico in occasione dei lavori di cui all'oggetto.

Periodo: dal 13/07/26, fino al termine dei lavori

luogo: Brunico, Fraz. Riscone, via Funivia, su una parte della P.F. 449/2 – C.C. Riscone

Superficie: secondo necessità

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

Art: Absperrungen, Baumaschinen, Baumaterial, Fahrzeuge, Beschilderung sowie jegliche weitere Besetzung zur Durchführung der Arbeiten

Im Sinne des Art. 25 der Verordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderats vom 29.12.2020, Nr. 71 und nachfolgende Änderungen, ist die Grundbesetzung gebührenfrei.

Begründung

Es müssen dringende Instandhaltungs- und Sicherungsarbeiten an der betroffenen Brücke durchgeführt werden.

Durchführung und Auflagen

Bei Störfällen muss eine beauftragte Person des Stadtbauhofes für deren Behebung sorgen.

Der Zugang und die Zufahrt zu den umliegenden Gebäuden und Grundstücken müssen gewährleistet sein, Ausnahmen sind direkt mit den Betroffenen zu besprechen.

Die von den Arbeiten direkt betroffenen Anrainer/Anrainerinnen, sowie Grundbesitzer/Grundbesitzerinnen müssen frühzeitig über die Besetzung bzw. die Arbeiten informiert werden.

Der Stadtbauhof ist beauftragt die entsprechende Beschilderung und die

Tipo: recinzioni, macchinari edili, materiali edili, veicoli, segnaletica nonché ogni ulteriore tipo di occupazione necessaria all'esecuzione dei lavori

Ai sensi dell'art. 25 del Regolamento relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione dei mercati, approvato dal consiglio comunale in data 29/12/2020, n. 71 e successive modifiche, l'occupazione è esente dal canone.

Motivazione

Devono essere eseguiti lavori di manutenzione straordinaria per messa in sicurezza al ponte di cui all'oggetto.

Esecuzione e prescrizioni

In caso di guasti un incaricato del Cantiere Comunale dovrà intervenire per la risoluzione.

L'accesso e il passaggio ai terreni e agli edifici limitrofi devono essere garantiti, eccezioni devono essere concordate direttamente con gli interessati.

I frontisti/le frontiste ed i proprietari/proprietarie dei terreni devono essere informati in anticipo sull'occupazione di suolo pubblico nonché sui lavori da effettuare.

Il Cantiere Comunale è incaricato a posizionare la segnaletica stradale e le recinzioni, come previsto dal Codice della Strada.

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

Absperrungen, laut Straßenverkehrsordnung, anzubringen.

Der Stadtbauhof ist für die Beachtung der Straßenverkehrsordnung, der allgemeinen Gesetzesnormen und der Gemeindebestimmungen verantwortlich.

Die gegenständliche Maßnahme kann im öffentlichen Interesse widerrufen werden.

Die Funktionäre/Funktionärinnen und Beamten/Beamtinnen lt. Art. 12 der St.V.O. sind mit der Durchführung der Maßnahmen und Kontrolle beauftragt

Diese Maßnahme wird der Öffentlichkeit durch Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Stadtgemeinde Bruneck und mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen zur Kenntnis gebracht.

Il Cantiere Comunale è responsabile dell'osservanza del codice della strada, delle norme generali di legge e dei regolamenti comunali.

Il presente provvedimento può essere revocato per motivi di interesse pubblico.

I funzionari/le funzionarie e gli operatori/le operatrici ai sensi dell'art. 12 del C.d.S. sono incaricati dell'esecuzione e del controllo del presente provvedimento.

Il presente provvedimento verrà reso nota al pubblico mediante affissione all'albo comunale digitale nonché mediante installazione dei prescritti segnali.

Grundlagen

Ansuchen vom 08.07.2026 des Stadtbauhofes.

Positives Gutachten der Ortspolizei vom 08.07.26.

Straßenverkehrsordnung und die diesbezüglichen Durchführungsbestimmungen.

Verordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderats vom 29.12.2020, Nr. 71 und nachfolgende Änderungen.

Fonti

Domanda del 08/07/2026 del Cantiere Comunale.

Parere positivo della Polizia Locale del 08/07/26.

Codice della strada ed il relativo regolamento per l'esecuzione.

Regolamento relativo al canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione dei mercati, approvato dal consiglio comunale in data 29/12/2020, n. 71 e successive modifiche.

Ortspolizei **Bruneck**

Polizia Locale di **Brunico**

Rekursmöglichkeiten

Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung kann beim Regionalen Verwaltungsgericht Rekurs gegen diese Maßnahme eingereicht werden.

Der Bürgermeister

Bruno Wolf

Dieses Dokument ist digital signiert.

Stempelmarke: befreit von der Stempelgebühr

Modalità di ricorso

Entro 60 giorni dalla pubblicazione è ammesso il ricorso contro il presente provvedimento presso il Tribunale Regionale di giustizia amministrativa.

Il sindaco

Bruno Wolf

Questo documento è firmato digitalmente.

Marca da bollo: Esente dall'Imposta di Bollo